



Генеральная Ассамблея  
Совет Безопасности

Distr.  
GENERAL

A/52/958  
S/1998/535  
18 June 1998  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ  
Пятьдесят вторая сессия  
Пункты 36, 37 и 87 повестки дня  
ВОПРОС О ПАЛЕСТИНЕ  
ПОЛОЖЕНИЕ НА БЛИЖНЕМ ВОСТОКЕ  
ДОКЛАД СПЕЦИАЛЬНОГО КОМИТЕТА ПО РАССЛЕДОВАНИЮ  
ЗАТРАГИВАЮЩИХ ПРАВА ЧЕЛОВЕКА ДЕЙСТВИЙ  
ИЗРАИЛЯ В ОТНОШЕНИИ ПАЛЕСТИНСКОГО НАРОДА  
И ДРУГИХ АРАБОВ НА ОККУПИРОВАННЫХ ТЕРРИТОРИЯХ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ  
Пятьдесят третий год

Письмо Постоянного наблюдателя от Палестины при Организации  
Объединенных Наций от 18 июня 1998 года на имя  
Генерального секретаря

Сегодня премьер-министр Израиля Биньямин Нетаньяху объявил о программе усиления незаконной власти Израиля в Иерусалиме. Эта программа предусматривает создание "расширенного муниципалитета", в административное подчинение которого будут переданы близлежащие города в Израиле, а также некоторые еврейские поселения на Западном берегу. Она предусматривает ускорение строительства дорог для этих поселений, многолетний план жилищного инвестирования и создание новой инфраструктуры. Этот план будет финансироваться из бюджета на 1999 год и будет представлен в воскресенье правительству Израиля. По этому вопросу г-н Нетаньяху конкретно заявил: "Мы сказали, что будем работать в целях усиления, укрепления и упрочения нашей власти в Иерусалиме". Он также заявил: "Я считаю, что речь идет о существенном изменении статуса Иерусалима, которое запомнится как поворотный момент". Премьер-министр также заявил, что "во-первых, мы соединяем "большой Иерусалим", а во-вторых, укрепляем еврейское большинство в Иерусалиме". Что касается израильского плана строительства нового незаконного поселения в Джебель-Абу-Гнейме, к югу от оккупированного Восточного Иерусалима, то он заявил следующее: "Запишите и запомните. К 2000 году вы увидите в "Хар Хома" дома, много домов".

Эта программа и возмутительные заявления премьер-министра не только грубо попирают нормы международного права, положения четвертой Женевской конвенции, многие резолюции Совета Безопасности и резолюции десятой чрезвычайной специальной

сессии Генеральной Ассамблеи, но и свидетельствуют о явном пренебрежении теми ценностями, которые эти документы представляют, а также волей международного сообщества. Кроме того, идя на такие новые явные нарушения существующих договоренностей между двумя сторонами, премьер-министр срывает ближневосточный мирный процесс.

Очевидно, что предупреждений, сделанных недавно в форме заявлений Председателя Совета Безопасности для печати по поводу нарушений, совершаемых Израилем в Иерусалиме, и других нарушений, было недостаточно, чтобы воспрепятствовать таким действиям Израиля. Мы считаем, что Совет Безопасности как орган, отвечающий за поддержание международного мира и безопасности, обязан принять особые конкретные меры по недопущению реализации вышеупомянутой программы и предотвращению любых других нарушений со стороны Израиля международного права и собственных резолюций Совета.

Буду признателен Вам за распространение текста настоящего письма в качестве документа пятьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи по пунктам повестки дня 36, 37 и 87, а также документа Совета Безопасности.

Д-р Насер АЛЬ-КИДВА  
Постоянный наблюдатель от Палестины  
при Организации Объединенных Наций

-----